Tai Hon Kong Bo Ltd, Publishers
Entered At Vancouver Post Office
As Second Class Matter

The Chinese Times

Thursday October 10 1935

本報 The Chinese Times 址
443-445 Carrall Street
P.O. Box 260 Phone Sey. 7092
Vancouver, B. C.

中華民國貳十四年拾月十號 星期四一
孔子貳千四百八十六年 夏曆歲次乙亥年九月拾三日

大漢公報

言論

紀念國慶毋忘國難

記者

山河破碎。時序如流。繞過九壹八國難之痛日。又值雙十節國慶之良辰。寇侵未已。天災頻仍。國慶雖可喜。國難亦可哀也。溯自辛亥革命。民國肇造以來。壹年壹度之稱慶。至今日已廿四度矣。祇以此悠悠廿四年之歲月。常在紛爭擾攘之中。政失清明。民苦抽剝。遍地荊棘。滿目瘡痍。共和國家之虛名雖懸起。而民主政治之實質總未見。國事紛紜。民生憔悴。實有每況愈下之慨。國人之慶此嘉節者。其興高采烈。亦遂壹年視壹年爲遜色。而自瀋變發生。四年以來。東北淪亡。京津被擾。華北岌岌。西南亦危。益使國慶嘉節。黯然無光。國人雖欲点綴昇平。强顏苦笑。而不可得。尤爲吾輩搖筆爲文者。每逢國慶。例作祝辭。獨在此年此日。則百感交集。心滋痛苦。更有笑啼皆非之象矣。

雖然。國家有永恒之生命。國慶有深長之意義。而國難不過壹時之橫運。今雖內患外憂之交煎。天災人禍之迭乘。舉目有山河之異。相見無慶祝可言。然而辛亥革命之精神。志士仁人之勁節。不惜斷頭流血。以顚覆清室。肇建民國。推翻專制。創立五族共和。而期政治之修明。民生之福利。國基之鞏固。五族之榮譽者。實永應紀念。悠久留芳。而此一日也。尤足珍愛。國人又安能以國難而輕廢之也。豈惟不應廢除。更應珍重紀念。因紀念國慶而知民國締造之艱難。則當如何愛護之。因紀念國慶而知辛亥革命之意義。則當如何完成之。尤其因紀念國慶。而知當前國難之嚴重。更當如何挽救之。如此最有意義。最有價值之紀念。當此國家危急存亡之秋。更應有鄭重舉行深切認識之必要。國難毋忘國慶。國慶毋忘國難。此乃今日我全國人民。人人應有之態度也。

本此態度。持此意義。吾人既知國慶意義之可貴。當卽推求國難眞相之所在。而更應急行挽救國難之方法。俾得維持國慶於永久焉。今日我國之大難。實千古未有之奇變。而民族最慘之禍患也。蓋昔日之滅人國者。爲名義上君臣之爭。一旦戰敗歸順。人其人。廬其居。無其他痛慘之問題。今者寇方明以人口過剩爲詞。則將不許我民族之存在也亦顯矣。封豕長蛇。薦食上國。狼貪無厭。慾壑難塡。非盡佔我土地。盡滅我民族不止也。吾國人其可等閒視之乎。

然而禍生有基。禍生有胎。今日國難如此其急。實由政治紛亂所召致。政治之紛亂。實由國賊漢奸所造成。是以今日紀念國慶。當要勿忘國難。更當求其病因而挽救之。則對症與根本之療法。惟在消滅病菌爲最的當。國賊漢奸而不剷除。紛亂必無已時。而外患侵噬之机會。亦無窮盡。則國家不亡。民族不滅。何可得哉。且昔代之國賊漢奸。如王莽。曹操。秦檜。吳三桂之流。雖然禍國通敵。而有大欲存焉。蓋事成則卿。不成則烹。禍福相抵。非於事勢有大把握。不敢妄爲。而又無論成敗。身家財產。還是歸諸國內。今之國賊漢奸則不然。事成則甘爲傀儡。受人卵翼。作威作福。失敗則蓆捲囊括。逃之租界。過其醉生夢死。繁華生活。而國家之滅亡。人民之痛苦。與他成爲反比例焉。是誠

▲請交秋季報費

本報向承 各界僑胞關照。感篆殊深。茲又援例列單往收秋季報費與告白費。單到時。務希如數惠來。俾資彌補。而清手續。實爲厚幸。

本報司理部謹啟

本報價目表

本報價目本埠派到每月收銀七毛五
若派不到者郵票寄上每月收銀一元
英屬及美國每年收英金九元七毛五
半年五元三個月二元七五一月一元
中國及外國每年收英金十五元
除星期日外曾按日呈閱無論取閱久暫報費
均要先惠空函定閱恕不奉呈

本報司理部啓

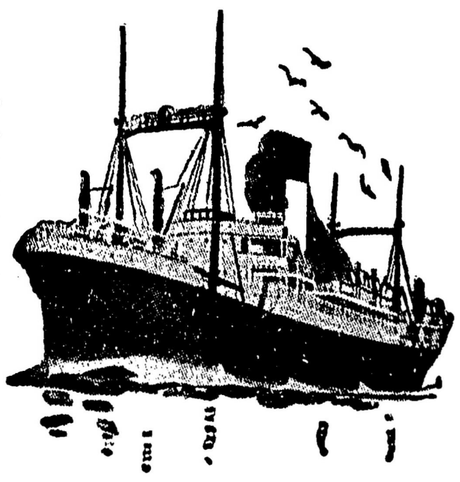
雲埠華區最大
最好之酒樓是
北京酒樓
每日午后一時
開至晨早三時
(電話) 矢慶壹三五

資路銀行
THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada

不蓄資如駕車無備
置有自由車者以有經驗故無論在何途程均常審視其車內之煤氣油與油是否足用并至少亦隨帶壹餘閒車輪以備不虞故吾人云「如井已掘斷無渴理」如汝欲爲養老及防困乏計則須將汝現在聽得之款貯蓄請在資路銀行開貯戶本行對於壹員及以上之貯款概樂爲接受并給以週息貳釐
本行在滿地可雲高華及域多利等埠設有華人支部請往該處商洽求助并問如何儲蓄以防止將來窮困或需濟助之最善方法

藍煙通船公司
The Blue Funnel Line

由雲開行 船名 到雲域埠
九月十五號 且路利比士 八月廿六號
十月 六 號 千地利士 九月十六號
十月廿七號 益臣 十月 七 號
十二月十七號 餐斜罅士 十月廿八號
十二月 八 號 且路利比士 十二月十八號
十二月廿九號 千地利士 十二月 九 號



船期紙印便函索即奉

◀二壇位七十五元▶
◀大艙位五十五元▶

以上各號船由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

雲高 安均處理代埠云
QUON ON CO.
254½ Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

馬福崇
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B C.

安均處理代埠安號
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone. Garden 6914
Victoria B. C.

◎本報有字花紙袋發售
每千價銀八元

葉求茂代理詩不亞鐵路車紙

諸君入埠請到永生號(片打街東)(五拾壹號)接洽
代打電寫電報
取銀紙費
不收

詩巫亞輪船公司

拾七天到香港
皇后船之四大特色
行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

太平洋客務總司理司徒旄佈

一切猪鷄均在船上隨宰隨用

由雲埠開行日期表	
船號	陽曆日期
坎拿大	九月七日
俄國皇后	九月廿一日
日本皇后	十月五日
亞洲皇后	十月十九日
坎拿大	十一月二日
俄國皇后	十一月十六日

雲埠代理司徒施處
YIP SANG CO. LTD.
51 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

司徒施通信處
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly
Vancouver, B. C.

輪船客務總司理火士打
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

買紙料者注意
本公司常有各種紙料齊備：如包物紙·廁紙·繩仔·信皮·紙筆墨：及學校用品·華友光顧·請留意焉
Columbia Paper Co.
Vancouver, Victoria,
哥林比亞紙公司謹啟

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES

美國郵船大來輪船公司

請搭總統船回國
諸君搭總統船返國。可享最完善之招待。如水路行程之穩固船行快捷。船位佈置齊備。福食優良。快暢適意。他如設置完善。樓梯新式寬大。有影畫戲。賣物場。吸烟室閱書房。又有聯歡會。與友作種種消遣。壹路快樂逍遙自在。足令諸君精神與身体爽快。倘蒙惠顧。特別歡迎。

最近由域埠開行船期
總統加蘭 十月十六開
總統者付愼 十月廿六開
總統昊臣 十一月九開
總統麥堅尼 十一月廿三開

駿馬理代埠雲
Mar June
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 2947-L

興原中理代華高云
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 1966

偉均馬理司務客人華
STANLEY MAR,
Chinese Passenger Agent
465 Howe Street

瑞呈馬理代埠域
Lee Hong Chong,
541 Fisguard St.,
Victoria, B. C.
Phone Empire 5831

所有書籍
大廉價八折
包醫斷根白濁藥
水每罐四元
目錄印備函索即奉

雲高 華埠 白羊樓書庄
Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

國家大敵。民族之寇仇。吾人而知國慶之當慶。當即設法剷除此等奸賊。

又吾人所最宜注意者　口頭抗賊。而實通賊之漢奸。更須關防者也。否則一味藉端發財。假公濟私。銳意扒刮。三千萬國防竟無影。百餘架飛机亦無用。惟知建築酒店於香江。大購地皮於九龍。藉緝私而走劣貨。掛羊頭而賣狗肉。國雖滅亡。而國外苑裘。可終老焉。嗚呼。慶父不去。魯難未已。漢奸不除。國慶減色。慶祝國慶之國人。其振富日舉義之精神。立今後除奸之宏願。俾此國慶。歲增興采。億萬斯年。悠久無疆也。

本館特電

▲今晨接駐上海電云

●倭陸軍省。特派岡村赴大連。召其關東副司令板田。駐天津司令官多田。駐上海武官磯谷等。在大連開會。討論倭對中華根本政策。務期打開所謂中倭提携新局面。惟黨府絕不介意之。北京、天津、民衆。聞此消息。極爲憤慨。

▲今晨接駐香港電云

●所謂西南執行部。因寧方拒絕六全會重提其所謂救黨救國之方案。大爲不滿意。擬召集高級黨官。開聯席會議。討論對付辦法。

●蔡廷楷、蔣光鼐、現謀再起。組織中華民族革命同盟黨。對時局雖默不聲言。惟實行反對某輩某黨媚倭禍國。將向人民方面。鼓吹抗日救國。

重要電報

●萬二千意兵染恙及喪命

▲駐軍人畏經濟抵制

巴黎九日（統一社）是夕此間接訊。意大利兵士。至現目止截。在東非洲因天氣不佳。致染病回國。及病斃數已達萬二千云。最近據法報訪員調查。因病由東非洲取道厭彝士河運回國之意大利兵士已有萬名之多。另有二千餘意兵因病須在本國營盤休養。意兵在東非洲所患之症。多爲赤痢　瘧疾及濕熱。

據厭彝士運河之法國職員稱。由東非洲駛返意大利通過厭彝士運河之意國輪船。每艘載有病兵數百人。

稔悉非洲情形之法人謂意軍將來在非洲告敗衂。非因亞皇所部兵士能擊敗之。實因糧食缺乏及肉品短缺所致。

意軍司令官某氏。曾告意首相嗲索嗹尼云。外國將來對意用經濟抵制法。施用此方法之手段無論如何溫柔。駐東非洲之意國遠征軍必受重大損害。蓋此項抵制法一旦實施。則意軍所用冰藏肉品之來源將告斷絕。意兵無肉可食。必多患疾病云

●意亞衝突將演成世界大戰

▲厭俄富局之憂慮

莫斯科八日電。現目厭俄富軸深慮意亞戰爭演成世界大戰。日昨此間外交部長烈蘊那夫語人云。意亞之衝突。將爲世界大戰之開始無疑。厭俄境內報章亦謂其事將造成人類之大慘劇云。

●亞人下鹽於井泉

▲東線之意軍患渴

非洲法屬沁麻鬧省浙堡提港八日電。本日據訊稱。東線之意軍由亞國姆撒鴉利嶺壹帶向前推進時。因缺乏飲料。多數患渴。蓋亞人曾下鹽於各井泉。使泉水變鹹。致意軍無清水可飲。

意軍由姆撒鴉利嶺一帶突進廿五英里。已入沙漠。此帮意軍進前之目的。乃謀攻佔亞國阿撒區。

●海軍封鎖則意必出一戰

日內瓦十日電。意大利政府之代言人。是日在本處宣言云。如國聯會員國用海軍封鎖意大利。則必有戰事發生云。

●亞皇一婿陣亡說

倫敦十日電。是日亞國人士謂亞皇些拉西之婿赫撒率領亞國騎兵攻進意屬耳烈杜里亞省時陣亡云。

●國聯大會通過懲戒意國

▲五十一國代表贊成斯議

日內瓦十日電。是日國聯大會通過懲責意大利案。因意大利對亞不宣而戰。有違國聯規章。計投票贊成此案者有五拾壹國代表之多。與與匈牙利兩國袒護意大利。故反對此案。而瑞士代表不允投票。據瑞士代表莫達氏稱。瑞士代表準備在國聯懲戒委員會服務。但瑞士對此案須加以保留。因瑞士之中立瀕於危境云。

莫達氏言畢。該大會之主席即捷克代表班尼氏。起而質問在座各國代表尚有對此案欲加以保留者否。各代表均靜寂無言。此案遂告通過云。

●美人勿乘意亞船舶

▲盧斯福之警告

華盛頓八日電。前日此間總統盧斯福發一令文。內容警告美國籍民勿乘意亞兩國船舶。或與意亞兩國作何交易。倘不遵此令。遇有損失。美政府將置之不理。此種法案前經國會通過。現由盧氏佈告施行。禁運美製軍械往該兩國之令。已於月之五日由盧氏公佈矣。

●土國禁運貨品至意大利

咽斯丹蒲九日電。本日土耳其政府下令禁貨品由本國口岸運進意大利。土國當局此舉乃因接有報告。謂巴爾幹半島諸國。及小協商國政府贊成國聯懲戒意國云。

●亞軍夜襲意軍前哨

亞國哈拉兒十日電。亞國迭乍斯瑪治那西堡之亞軍司令部。是日發出消息。謂沿鄂嘉典省戰線之亞國某族兵士。持初民時代之武器。於夜間襲擊意軍之前哨。傷斃意兵頗衆云

●倭武官

否認日兵在汕頭登陸

上海八日電。上海倭海軍武官齋藤中校。前日否認倭海軍在汕頭登陸事。惟對中國下嚴厲警告。謂倭海軍已準備以嚴辣手段處理此事。汕頭事件乃因中國稅務當局沒收不納稅之倭米一大帮。倭寇謂在中倭條約之下。倭米入口不須納稅。故恃蠻抗納。及中國當局拘捕私運之台灣人。倭賊即大派戰艦赴汕頭。壓迫廣東當局。齋藤又謂中國政府此舉爲自掘墳墓云

●軍事家抨擊意方報勝

倫敦十一日電。最近英及他國軍事專家發論抨軍擊意方所報意軍在亞大勝說。泰晤士報軍事訪員評謂意軍所謂勝利。僅佔領亞都華及某某數區耳。實則此等區域之亞軍司令。曾奉亞皇令勿久守。防守至某程度。即宜將之拋棄　故意軍能突前佔領之。英方軍事觀察家深訝意軍進步遲緩。所得勝利頗少。意軍雖配有各項新武器　如唐克車。飛機、及毒瓦斯氣等。而其成績如此低微。殊可哂也。

最近泰晤士報之軍事撰述員評意亞戰事云。亞國軍豫宜避免與意軍大戰。及不必大軍集中壹處以便避免意空軍炸擊。亞軍祇宜騷擾意人退路。與用包抄法及散豫作戰法。即足以制意人之死命。蓋用上述諸法。不出兩月　意軍將領必知難而退。即屆時當知攻取亞國非如嗲索嗹尼所想之容易云

本埠新聞

●華餐館白女案將再起

市會昨日會議。有市參事偉路愼氏報告曾見有數名白女在華區華人餐館內工作。大爲可驚。特向市會提議設法處置此問題。市准照局監察耶圭夏氏即稱曾有省例禁止華區華人餐館僱白女工作。惟市律師擢氏。則謂該例曾授權與市警。使由市警長批准白女在華區華人餐館工作與否。於下次會議。將查明報告云。

●中西球豫比賽之情形

本埠中華學生体育會足球隊。昨日下午與市警球豫比賽。結果華豫竟遭八對三之大敗。其故是因市警人人身軀雄偉。皆高達

▲今朝香港滙價每百五十元零九五

司公利（茂）
MORLEY CO.
552 Fisgard Street　Victoria, B. C.

新張廣告
本店組織　開設維城
中西貨品　選辦俱精
合時瓜菜　各樣鮮明
源泰附設　火肉馳名
猪鵝鷄鴨　有求必應
發行零沽　兩者兼營
新張伊始　格外價平
諸君光顧　特別歡迎
電話　E、0531
信箱　一一六四
116 4
本店　林穠秋
李華鉗白

興利裁縫店
Hing Lee Tailor
436 Columbia Ave.

新張廣告
本號崙製新式洋服・兼做洗染補熨生意・工精料美・價極相宜・現更有新絨辦到・特別廉價・欲製新服者・請留意焉・電話 Sey.6179L

黃秋禮　外科醫生
Too Lee Wong
10130 97th Street
Edmonton, Alta. Can.

精治跌打刀傷花柳疳疔陰陽惡瘡皮膏癩癬新舊爛脚痔瘡諸等奇難雜症外埠問症取藥先將病源示知並付銀五元定然按症配藥奉上C.O.D.不受

濕癬破皮流水藥膏每盒一圓五　跌打金寶丹　一料五元
立消疔毒藥膏　每盒一圓五　白濁注射藥水　一瓶二元
花柳代針搜毒丹　每瓶四圓　白濁止痛丸　一瓶三元
橫玄（從疒）芒果藥散一料五元　神效咸疳藥散一料二元
白濁斷根藥油　一瓶二元五　皮膚止癢膏一盒一元五
神效風濕藥水　一瓶二員五　借傷發毒藥膏一盒一元

男服、大褸、度身特製衣裳在本店諸君可擇秋季新絨及趨時欵式特別低價
▲價目　拾五元七五　拾八元七五　廿一元七五
Bond Clothes Shop　班男服店啟
一百五十七號喜市定街西（省報對面）

事務所
地址　喜市定夾緬街（即藏書樓對面）第四層四百〇三至四百〇五號房
講綫詩麼二四二一壹
（何）（盈）（基）
代理民刑訴訟各種文件
403-4-5 Dawson Block
Vancouver, B. C.
Telephone Seymour 2421

世醫　鄧浩泉內外方脈兼理眼科
古云。醫不三世。不服其藥。誠醫理甚微。若非以增加閱歷。繼續參研。未可輕于嘗試也。本醫生祖上。世習岐黃。家傳學術。馴至先父暢懷。遂得主持省方便醫院醫席數十年。成績頗大。善童推崇。復以纂修之法案。並所經驗之方針。傳授子弟。本醫生藉斯先緒。問世來加。向厲維城多年。頗著功效。深蒙僑胞讚許。近由祖國復返。轉駐雲城。特此佈達。俾欲消除疾苦。講究衞生者。知所臨召焉。
▲厲片打街東門牌四十一號
▲喊線詩磨七五五二

▲西餐館召頂或出賃
啟者賚路西餐館設於本埠片打街東門牌壹百廿六號現將該生意全盤召頂或出賃取價相宜如僑梓有意承買或租賃本餐館者請到本館內與主事人面議是荷
民國廿四年十月五日　賚路西餐館啟

夏華丸精添
實驗鉄証
不用膠囊唱彩・不必面糊花香
（其三）香港德付道中二百八十號永新洋貨鞋廠鍾起君來函稱華夏添精丸奏效之速如響斯應比之以僞藥欺人徒託空言者眞有雲泥之別云
永新洋貨鞋廠用啟
德輔道中二百八十號
WING SUN SHOSE FACTORY
280 DES VOEUX ROAD C. HONGKONG
華夏藥房執事先生鑒敬啟者鍾某患腎虧之病至今已十年矣其中經一之病日如夜夕小便不起腰痛如刀刺之苦嗜茶喝酒服市上所售之地藥形同泡影非醫治無復國數閱名醫頗費減少精神無法恢復功效前時之病頓覺減少精神無法恢復功效迄今更加嚴重無比之以僞藥欺人徒托空言者夏有雲泥之別矣特此敬告以祛疑竇
中華民國廿四年十月廿日　鍾起

功能　健腎生精益氣養血培元固本廣嗣延年
主治　夜多小便夢洩遺精櫻痛膝軟耳鳴眼花壯年色傷老年衰弱陽事不舉虛不受補
上海華夏藥房創製
香港發行所 HWA HSIA DRUG CO. 皇后大道中 319 QUEEN'S RD. C. 三百十九號 HONG KONG CHINA.
加屬各埠代理處
（城埠）德隆號（雲埠）元發號　金利源
（雲埠）活生行　廣萬生　合生號　廣濟堂
（滿埠）泗盛號　新共和（都城）福源公司

六尺。每次用頭撞球。華人並不能與爭。又因華守門人。轉動太慢。每次球向華門而來。無論遠近快慢。必破華華壹次。有一貳名豫員。又恃球術高强。得球不踢。致屢次被警員奪去。故不得不大敗。於開球不及五分鐘時。市警用頭傳球深進。華人防守太疎忽。華門遂被破一次。再兩分鐘球向華門緩進。又破門一次。此後華豫略佔上手。深迫敵門。西人防守見勢危險。用手推倒華人。中人卽判罰西豫。葉求鈞由罰点踢球直破西門。而數分鐘後西豫踢球向華門跌落。華守門者祇能靜立而觀之。致球又跌入門內。至上半場告終。華人遂已遭一對三之下風。

於下半場開賽。市警進攻益烈。極易連破華門二次。惟此時華人大努力。傳球深入敵境。市警防守大爲慌亂。由葉求鈞連將林普安及陳應發之角球用頭撞入。華人仍猛力與門。惟後十餘分鐘。人人已氣窮力竭。再被市警連破華門三次。華豫卒遭參對八之大敗云。

●三西匪騎刦日人客車

昨晚八点餘鐘。有日本人之得士客車一輛。在第壹街壹千七百號部落載西人三名。方沿第壹街向東駛四部落遠。搭客之一忽出槍向車夫指嚇。令將車停止。由搭客之一司機駛車至威廉市街三千六百號部落。三西人繼推。人車夫落車。領之入林內將之綁縛。刦去其袋中現欵五元及鏢仔壹個。再駛其各車而逃。後日人車夫跳出路邊由行人看見將之解脫。至九点十五分鐘市警在片打街東一千一百號部落尋獲日人之客車。惟三西匪則不見云。

●二百人不取准照被控

本埠之市准照局。昨日開始向法庭控市民共約二百名不取准照案。被控之市民中。有一百廿三名爲不取其養犬准照。卅名爲賣樂譜者。十八名爲打掃烟通者。及十五名爲洗玻璃窗者。被控之各人將在市警衙提審云。

●市警監察住宅亦失竊

本埠近來匪風大熾。每日刦案竊案數十起。昨晚竊匪竟大胆破入市警監察禮利氏之住屋內行竊。惟因禮利氏現方不在埠內。未知被竊之物若干云。

●輪船幾因罷工潮停滯

有加澳輪船公司船綱怒偉號。本定昨朝十点由本埠載搭客二百一十五名離埔。不料船上之水手。以船之貨物是用不罷工海旁工人上落。竟不允開工。致船不能開行。後經百方調解。至昨日下午五点餘鐘。船員乃願開工籌備開行。至六点拾五分鐘船方開離碼頭云

●漁務監察局最近報告

據駐本埠漁務監察局報告。於上星期六日。本省是季之沙文魚產已共達一百三拾七萬一千八百零五箱之多。爲近五年來最大之出產。比去年較多十三萬餘箱。今年之丙種沙文魚產佔五十萬五千五百九十八箱。慘種沙文魚產共三十萬六千零五拾八箱。此兩種及高兎種出產比去年較多。惟今年之塞敢種。市丕鈐種 鋼頭種。及藍脊種。出產則皆比去年較少云。

●邦人犯開賭案三月監

有華人賭案一宗。於星期二朝開始提審。當局方面圖証明華人在賭館內賭牌九。惟被告方面則圖証明被拘時華人方在內作天九牌戲。今朝辯論及由証人無數供証。下午間續審。至下午五点法官卒聽市暗差摩利氏及摩列士氏之言。判決被控開賭館之華人有罪。定監三個月之久。被控藏身賭館內人華人三十名。亦被判有罪。惟暫免定刑云。

●大蛇野豹皆發現埠內

市南區近星期來。報告有野豹發現。市警曾屢往追尋不獲。而被野豹咬傷或抓傷之家犬日增。至今共有十數隻受傷。故今日大豫市警再帶槍往市南區林中獵豹。區內居民。因恐其孩子被豹所害。亦有多名持槍在其住處附近尋之。預料不久可將豹尋獲殺除。於星期二晚。有西童兩名報告在活鼎街橋上見有大蛇一條。市警有數名出尋之。亦未尋見其踪跡。深信該大蛇爲前由喜市定公園逃出之大蛇之一云。

各埠新聞

◎致公堂前發之籌餉收單有效

大埠中西日報訊。「南京革命債務調查委員會。佈告徵求革命債券種類。曾迭登各報。各埠僑梓紛紛函問。謂南京黨部既徵求革命「債券」種類。如未換正式債券。祇有李公俠等與致公堂所發之革命籌餉收單。是否有效等詞。本報曾覆請執有革命軍債收單。或收據。或所謂優先國民執照者。請直接將之付寄該委員會查詢是否有效爲妥。昨據鄧君耀煜已接該委員會覆函。內稱「查該項收單。如確係辛亥年同盟會與致公堂爲籌餉而聯合發出者。一律有效。將來登記時。均可照章登記」云。

【按本報(中西日報)曾接徐植生彭銘等君函稱。前在千里達由李厲如經理。千里達共購革命軍債五萬餘元。祇有李公俠發回之收單。均未換有正式債券云。此外各埠僑梓報稱祇有收據者甚多。今讀該委員會覆鄧君之函。自當知有效也」。

◎吶吆紀念　萬大帥訊

吶吆函。本埠致公堂於昨星期日正午。開全体大會紀念　萬雲龍大帥。禮堂裝飾一新。非常美觀。屆時由曹崧君主祭。李汝君贊禮。并全体會員齊到。行禮如儀。至晚五時。設筵數席於堂所。酒全數巡。由會長鄭彰揖君。敦請陳中湛。朱箕賢。譚子華。吳松 梁樂。孔滋 等君演說。大意以展興堂務。及做救國工夫爲勉勵。其興高采烈情形。爲近年來所僅見云。

◎全美華生大會總報告(七)

㊋國防問題研究組。以劉德潤。司徒廣文。沈運乾。田鎭瀛。周亨 馬祖聖。余茂功。覃寬。嚴仁蔭 阮大年。關光明。胡星垣君等爲組員。嚴君任組長。該組報告側重㈠聯合華僑。在國防上注意抗日救國工作。㈡與國內中央國防委員會合作。依照國防上需要。鼓勵同學作切實研究。㈢促各分會努力國防問題之討論㈣向政府建議於選派研究軍事留學生時。對於品學方面嚴加考核。㈤中國社會經濟建設研究組。以盧孰競。李風瀾。蔡昆輝。李鈞超。李世英。吳大業。廖瑞儉。梁傳愈。陳文玫。張結等組織之。吳大業君任組長。李世英君任書記。據吳君向大會報告。該組討論及建議案範圍。異常廣泛。壹時不能盡行印出。分發各代表。故只印出極小部分已佔紙四頁。其重要提案爲㈠學生及華僑應積極抵制日貨。㈡應組織專門技術委員會協助華僑與國內商人組織貿易公司。㈢投資開發中國富源。挽回中國對外貿易。㈣應由幹事處聘請專家研究各項專門經濟問題等等。他若發展國內外商實業振興及保護農工利益。濬河水利。優生。發展全國民衆教育等等。莫不議及。惜吳君當日報告未完。卽入醫院。至今病尚未痊。未能將報告整理出來。大約在下月發專刊時。整理必已就緒。屆時當可詳盡發表也。

(未完)

●CCF党攻擊自由党

坤紐埠十日電。加罅甫區之CCF党大選候選員麥堅溺士氏。昨晚在本埠之瀝市戲院向市民演講。大攻擊自由党之候選員。謂不明自由党何以視給選舉權與東亞人問題爲大問題。因亞省及沙省自由党執政時。曾先給選舉權與東亞人然後給選舉權與一概婦女。熱心自由党之古壁省。又曾給選舉權與東亞人。惟現仍未給選舉權與婦女。難明自由党何以在本省極反對給選舉權與東亞人云。

●大選舉費欵四百萬元

柯京九日電。加拿大之大選舉。將使加政府費欵最少四百萬元之多。其中貳百萬元將爲印有選舉權之人名單。其餘將爲聘監選人員貳百四拾三名及其他散費之用。此次大選。有權選舉之人將比壹九三〇年大選時較多約八十萬名。而上次大選費用已達四百萬元。深信是次費用必達四百萬元之上云。

雷家驛
雷家賞　謝啓

逕啟者鄙人命家眷先行回國經月之五日赴日本皇后船東旋辱承各界社團諸親戚友惠賜厚贐紀念珍品復盛筵祖餞治茗歡送高誼隆情殊深銘感惟船期匆匆未遑踵門握別堪爲抱歉謹誌數言藉以鳴謝

▲紀念預告

本總堂定于十月十日舉行
第十三週年紀念並慶祝
國慶大典統請
各埠 雲山總公所 江夏分堂 雲山公所分部 諸昆仲屆時
賁臨指示不勝翹企
雲埠 黃江夏總堂謹啓

▲聶芹芳萬靈液・可謂名符其實

弟染有十五年風濕醫生見了十餘個藥水用了廿餘家總不能止停三天自用聶芹芳萬靈液不過十數樽目下已失却痛苦故登數言介紹于當世以爲報也
Mr.E.L.Jipping, Port Alice B.C. 鉄行西人恭頌
弟等數年濕毒以及跌打瘀腫自用聶芹芳萬靈液濕毒銷于無形對于跌打確信爲世獨一之妙藥
台山西白沙北坑人黃道均 村人黃醒進 仝頌

雲埠金利源有得賣　每罇七毛五

大減價　各種丸散原價八折　限至九月三十號止

敢者本醫生經在祖國親自揀選上等參茸各省正地道藥材現由祖國返埠多方研究監製各種丸散真材實料應驗如神本醫生專理男女花柳瘰癧瘡科等等奇難雜症發售經驗良藥如別埠僑胞問症取藥一律歡迎

壯陽續嗣丸　大盒五元　小盒貳元半　加贈大號種子靈丹一樽　加贈小號種子靈丹一樽

陽痿一症。乃絕人之嗣。斷人之樂。縱有嬌妻美妾。無閨房之福。家財百万。乏承嗣之人。言念及此。能不痛心。爲亡羊補牢計。請服本堂「壯陽續嗣丸」培補命門。扶養元氣。自可回復天然之樂趣。倘因工作過勞。神疲色衰。四肢困倦。腎虧血弱等症。服之更加奇效。

天生堂
HEN SANG TONG
25 Pender Street W.
Vancouver, B. C.
加拿大 雲高華

女寶聖丹　雙料五元　單料三元

婦女具体。禀乎坤儀。玉門寬窄。原係生定。然多因交接過勞。傷殘經絡。而肌肉鬆弛者。非力圖補救。殊多缺点。本醫生歷年在科學上研究。近發明壹種妙藥。名爲「女寶聖丹」一女界同胞。如有嫌玉門寬大者。請速購用。三日見功。七日儼如處女。於身体絕無妨碍。如不見效。原銀奉回。用法另單詳明。

花柳骨搜丹　每罇五元
立效疔散　每罇三元
內消瘰癧丸　每盒五元
大還助戰丸　大盒五員　小盒二員半
種子靈丹　加單料二圓　一圓
丸散太多未能盡錄
天生堂薛覺慶啓

白濁注射水　每罇三元
斷根白濁丸　每罇三元
內消痔毒丸　每盒三元
愛情花露　加單料一員五毛
萬應風濕膏　每兩三元

招商代理利權從優

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.
236 Pender St. E.　Vancouver, B.C.
Phone Sey. 5671

大帮運到
批價相宜

名花與名譽

水仙花牌不甚多惟老牌莫如金英芳小號是年辦到之水仙花唯一正牌金英芳貨有報紙爲憑因名譽攸關不做冒牌生意也

THE HUB LTD
45 East Hastings, Phone Sey. 8664
塔衣裳舖冬衣廣告

本號乃埠中有名望衣裳舖之一貨眞價實向蒙華友光顧今又時近隆冬如需冬衣仰不吝玉到來參觀選購本主人極表歡迎
樣數太多不能盡錄
挑出好衣十套每套價銀廿元沽拾元
全羊毛上等外樓沽銀　拾六元
市丹匪路全羊毛底衣每件由一元五起
項好超粧毛絨每套件沽銀　廿二元五

▲代東

詹本年十月十三日爲本總公所舉行
第四週年紀念慶典統請各埠
李氏 圍体 分所 昆仲 屆時賁臨助慶曷勝榮幸
駐雲埠 全坎李氏總公所同人謹訂

▲振華聲劇社演戲預告

敢者本社定於是月十三號卽星期晚七点鐘在華區遠東戲院開演鑼鼓戲更有新劇員登臺獻技仰我男女僑胞及早臨場本社同人無任歡迎之至

苦情悲劇(孤兒救祖)　全班獻演
新劇員　詼諧男丑生鬼全
▲第三次鳴謝經費

再敢者本社開設以來不覺幾月於茲矣深蒙社會名流之士樂助本社經費殊深感激謹登數言以伸謝悃
助經費芳名列後　恕不稱呼
林顯燧五元　廖喜二元　馬立綏　梁灼東　楊全
宋時添　羅護世　吳景宸　湯保伯　李炳　梁中和房
喜余　以上各一元　梁定邦五毛

花柳專科　何家園
(實)(驗)(梅)(毒)(無)(畏)(寶)
▲此寶主治　▲無名腫毒　▲惡毒大瘡
▲腸癰痔瘻　▲紅雲血癬　▲一切爛肉　▲楊梅結毒
遠年近日　餘毒入骨　▲皮膚血毒　▲週身骨痛
▲疳疔橫弦　▲魚口便毒　▲痰瘰流注　▲大腸蘊毒
▲長流毒水　▲遠年疔墜　▲頸癧牙痕　▲婦人乳瘡
▲週身骨痛　▲潰爛見骨　▲久不埋口　▲大便閉結
此寶治上列各症。奇效如神。每次服壹粒。能去百毒。服後盡從大小便而去。絕無壞身絕嗣。吐嘔喉腫。口爛牙痛。以及口含綠豈水等之笑話。輕症三服。重症五服。根本全愈。如有不愈。原銀奉回。或見效後。卽呑該寶壹二粒。可免染梅毒之患。此寶是花界中之獨一無二之聖藥也。每樽六服。價銀三元。
萬應遠年爛脚藥膏　每樽貳元
萬應班中跌打丸　每只八毛
神效皮膚濕毒止癢水　每樽五毛
花柳鹹疳藥膏　每樽二元
萬應拔毒生肌藥膏　每樽二元
搽痔瘡藥膏　每樽貳元
加屬都城何家園通訊處
HARRY HOO
86½ Elizabeth St.　Toronto Ont. Canada
寄藥郵費　買者自理　C.O.D.不受

中和(朱)通靈丹

此丹不論男婦老少四時寒暑無不藥到病除其效力上通腦氣下通大腸外通腠理內通心竅治病如神靈驗無比不寒不燥性質和平孕婦小孩均可服食茲將醫治各症列下

偏正頭痛　風濕骨痛
風火牙痛　耳痛頸痛
腰脊酸痛　背膊痺痛
週身疼痛　四肢軟痛
心胃氣痛　諸般肚痛
小腸疝痛　婦女經痛
感冒發熱　時症發熱
傷風發熱　感暑發熱
頭暈身熱　瘡瘍發熱
春瘟發熱　秋燥發熱
小兒發熱　痧疹發熱
出牙發熱　出麻發熱
傷風鼻塞　傷風咳嗽
食積飽滯　大便閉結
喉痛舌腫　口苦口臭
心悶心燥　神昏眼倦
週身不遂　小兒急驚
腸胃濕滯　腸胃熱積

每尊五仙　每打五毛

五分鐘見效

奇異藥水之功力

凡瘡科初起用棉花濕奇異藥水敷之即將瘡頭打消如風濕疼痛肌肉痲痺搽奇異藥水五分鐘即止痛心胃氣痛即服即愈功效神奇不可思議

大罇每罇七毛　中罇四毛　小罇二罇二毛五

朱中和靈應濟衆水

乃救急扶危之聖藥

主治霍亂吐瀉肚痛絞腸縮筋七十貳種急痧中風中痰肝胃氣痛四時感冒水土不服頭痛身熱週身困倦暈船嘔浪諸般重症皆能藥到病除

每罇五仙　每打五毛

外埠寄費貴客自理

ENG CHOW CO.
104 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B. C.

總代理
云高華埠
五洲藥房啓

▲廣東各屬新聞▼

畧談九江

▲農村恃魚塘以延殘喘
▲僑外者回鄉日見其多
▲從事種植其收成難預料

九江不獨爲商海最繁盛之鄉市　以廣東全省論亦可稱最富庶者也　往時鄉人往歐美營工商業者　約佔拾之貳三在鄉業農者　其數亦然　其餘在各屬與省港實居多數　幾於無一地無九江人踪跡焉　而九江農業　惟種桑養蠶　養魚　三種　耕田種禾則少見矣　鄉內面積甚廣　戶口亦衆　而魚塘桑地爲最多　近年因絲價大跌業養蠶者　日見其少　種桑者亦因此衰落　幾於無人過問　鄉中各處桑地蔓草叢生　任其自生自落　荒涼之狀　令人目不忍覩　至於角業　亦壹落千丈　然未若蠶桑之甚　農人亦賴此暫延殘喘而已　鄉中商業　其衰落更不待言　計年來因不景氣影響而閉歇者　約十之五六　其勢猶未已也而鄉人之在外國被排華而回者日衆其稍挾有資財而回者　則或從事種植　尤以木瓜爲多　以其收穫既速而廉且地租賤也　然轉相倣效　銷路非廣至物多價賤　而成本又多　亦有因此虧折者則亦自歎晦氣而已　亦有轉而植巢　但鄉中土宜未經考究　收成如何　亦難預定也　此九江近日農業之概況　而人民生活之難已可想見　況九江自設立市政　雜捐繁重　近且加抽地稅　而民生之難愈可知　救濟農村之呼聲久矣　惟祝其從速實現而已是又豈獨九江人之所冀幸耶

車廂內離奇之包裹

香山函　香山岐關車路公司　第八拾五號巴士客車　昨八月廿四日上午拾一時由岐赴澳　途次下柵蕭家村站竟發覺鮮血淋漓之草紙一綑　致揣測多端　茲將所得各情誌后　查岐關公司第八十五號大巴士客車　昨八月廿四號午前十一時　由悅來街口啟行往澳門　開行時已有搭客拾餘人　沿途各站亦有人客登車　而落車者祇華佗廟站兩人　翠亨站兩人而已　迨十二時半　抵五區蕭家村站時　售票員韓卓夫等見有紙一綑　阻碍於門次　着物主照管　詎並無人客承認　該員以爲別客下車而遺失者　遂將之携安蕭家村站長黃思合保存　候失主到領　但照例一視內容　俾知而反問領者符合始給　不料折視時見有洋紙皮在外包裹草紙十餘張　另來有衫襟一幅鮮血淋漓迫遍　凡草紙與衫襟均殷然且有凝結成塊者　遂駭然莫明其故乃壹時傳播各處　揣測多端　莫衷一是　站長即將各情報告該管機關以便偵查來歷云

樂安縣易名問題

▲擬改爲樂東或瓊南

瓊崖黎境新設保亭白沙樂　女三縣省府以樂安縣名　查與江西省樂安縣相同　實有更改之必要　業經飭民廳轉令樂安縣長尹耀辰　查明該地山川或歷史上有關係堪以改易縣名　尅日呈復辦理　昨據民廳消息　關於此事尹縣長昨經擬具呈復擬改爲樂東瓊南　兩名爲更改該縣名稱　請擇一辦理　并開列改爲樂東瓊南理由　呈請察核　查林廳長據呈後　轉呈省府核奪云

加拿大滿地可

中華醫院第五期慈善籌欵有獎義捐券

佈告

本醫院歷次以慈善開彩籌欵藉以補助財政之短絀經蒙中西人士所推許今所發出有獎義捐券亦與上屆慈善彩票性質相同而所以別其名者取其利便進行也深望僑胞熱誠購買助成美舉俾本醫院得以惠濟至深感激

▲茲將籌辦章程節錄

定名慈善籌欵有獎義捐券每部七條每條定價壹元成部六元取五部以上每部五元預定發沽義捐券總額銀六萬元以四万三千元開獎首名獎一万五千元第二名九千元第三名六千元第四名三千元小彩二百名每名五十元至開彩時如沽出超過總額或不足者加減照計頒獎訂定本年九月六日止截九月廿壹日開彩同時敬請中西人士監視以昭大公

（詳細章程印備函索即奉）

籌辦處主任譚良疇　黃良滋　李和仁
財政兼保管券黃廣烋　陳孔波
監督李仁林　鄭寬敬　劉昌
黃恭森　譚宗燦
交際黃淵偉　陳從靈
書記譚緯文
管理信箱黃淵偉
收發處人員伍時英　譚緯文　趙熙
遊埠勸銷員李和仁　周家煩　譚良疇
黃良滋　陳孔波

滿地可中華醫院

有獎義捐券開彩展期佈告

敢者本醫院所發出慈善有獎義捐券現蒙各埠僑胞熱誠勸銷經將陸續所賣義券並銀寄回但以開彩期近而所賣義券銀與定額相差尚遠今特議決展期限至本年拾一月廿號止截拾二月拾四號開彩俾各埠僑胞有充分購票机會更爲踴躍購買彙續以期足額開彩實爲至望

▲處訊通院醫華中▲

Montreal Chinese Hospital
P. O. Box 1750
Montreal, Canada

滿地可中華醫院啟

美洲代理

金山大埠　紐約
羅省技利　屋崙
檀香山　舍路

新招代理利權優給

敢麻多年腊味製造廠
客題獨一標
味甘香脆豔
批發達全球

英屬代理
滿地可　都朗度　溫汝辟　卡拔利　雷振打　汝利慨　雲高華　域多利　列必治

機器齊備　字粒俱新
排版雅觀　印刷精良
取價低廉　交件迅速
僑胞惠顧　無任歡迎
電話五五七五　得技利市

大帮中文活動日期印發售
每只一元二毛五
圖章樣本印備如蒙取閱當即奉寄

HO SUN HING CO.
258½ PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
啓謹　芳翰林　棠立林　人理司

雲高華埠賚來旅館

LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926-0
Vancouver, B. C. Canada
電話詩磨貳九貳六〇

賚來旅館設在雲城片打街東二五八號樓高五層房間百二被褥鮮明冷熱水龍四時順應常居亦可暫住聽命租價克己往來利便向所讚稱僑胞賜顧格外歡迎

本旅館同人謹啟

紙料文具

學校用品　印刷物料
文房四寶　包物紙類

Smith, Davidson & Wright, Ltd.
1198 Homer St.　Vancouver, B. C.

市蔑地衛臣及烏禮有限公司啓

廣濟堂自製各種丸散鮮明熟藥發客

自製經驗良藥出世

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

拔毒生肌藥膏　每合二元五
此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈

跌打止痛藥水　每樽二元二五
此水散瘀止痛凡跌打搽之即能散瘀止痛消腫

皮膚濕毒藥膏　每合二元五
專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水搽之即能全愈

萬應爛脚藥散　每罇弍元
專治久年爛脚無論新舊爛脚搽之定然全愈

花柳鹹疳藥膏　每合二元五
此膏專治鹹疳凡染鹹疳者貼之即愈

花柳白濁丸　每盒一元五
此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹点鐘其痛即止

花柳拔毒丹　每寸壹元　半打五圓　一打拾圓

▲注意　小店常有
茵陳跌打　化庄品
金耳環　花旗參發行

自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

林弼臣專醫

跌打刀傷　湯火損傷
續筋駁骨　健單攜頭
瘰癧癰瘡科　紅白痢症
花柳痔瘡　風痰鶴膝
各種雜症

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人爲宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後久多名重一時及來遊英屬抱病求醫者屢奏奇效症若手重則中西法參用究病源察脉論根據實驗心細術妙酌投良劑所由藥到回春精治內傷吐血咳嗽嗽腫眼科跌打斷續疔瘡癰疽瘡瘍花柳科小兒科切傷刀傷等症如有外埠遠難就醫者可將受病理由列明函打倘知決能按症發藥應服妥愈并將學堂考究經驗各藥開列寄外埠每罇加郵費毛

李博士鶴傳

汪花柳骨提毒汁每罇伍元
花柳入骨提毒汁每罇伍元　遠年梅梅疔毒汁每罇伍元　立止內傷吐血汁每罇伍元　一掃光腐水　每罇伍元
痔疔橫痃芝藥汁每盒伍元　急救橫紅癰瘍汁每盒伍元　內消腫痛汁每罇伍元
立夜崇遺精丸每罇伍元　腎虛陰虧腰痛囊痛每罇伍元　三鞭補血汁每罇伍元

愈立煎免胎毒膏每盒伍元　久戰不倦合歡膏每盒伍元　立消浸咸疳汁每盒伍元
立止腸氣痛汁每盒伍元　婦科經期腹痛丸每罇伍元　赤遊瘋疔毒汁每盒伍元
跌打還魂止痛丸每罇伍元　神效療癰內消汁每盒伍元　婦科產後腹痛汁每盒伍元

廣立愈扯氣斷根丸每罇伍元　化瘀降氣止痛丸每罇伍元　光明退膜眼藥　每罇伍元　接毒膏科約膏每盒伍元
風濕腫痛癱症汁每盒伍元　遍身血毒潰瘍汁每盒伍元　滿應喉症藥水每罇伍元

告跌打吊瘀止痛散每服伍元　花柳合歡免毒汁每盒伍元　立止頭暈藥水每盒伍元
立消蛇蟲大麻瘋紅雲血痢汁每盒伍元　治手指甲倒長大腫瘋怒聲腫大不動免胎丸每罇伍元

Lee Hock Chow　11 Pender St. W.
Vancouver B. C.　Phone Douglas 3523L.

花旗參　金耳環　茵陳跌打　正鮮胆
各項丸散藥汁大減價每元收入折

兩廣中醫學堂優等畢業生　李鶴傳內外方脉

雲高華安和堂參茸藥材發行

冬節送禮貨品豫告

諸君欲得到最華貴最適宜的送禮物品不可不看

KUO KONG SILK CO
國光公司絲髮
27 PENDER ST E　VANCOUVER B.C.

本公司之新目錄現將出版內容備載萬有所有中國絲品如綾羅綢緞顧繡名畫顧繡檯帘衣裳男女絲巾中國絲說衫絲襪宮燈等等應有盡有價錢克己并印有玲瓏之貨樣圖畫詳細說明採辦較易明瞭諸君得此目錄足以解決冬節送禮一切問題該目錄本月三十日以前按址送閱屆時諸君不見收到希賜函示知當即送閱

中華民國廿四年十月一日　雲埠國光公司啟

WOO CHUN NIN
P. O. BOX 185
CHAUVIN, ALTA.
胡椿年

諸君請買羊毛褥仔包支寄費

自製正羊毛褥仔 此羊毛精製虔潔美觀耐用永無虫害之患
彩色電光花布面闊長9066英寸每張重十二磅一十六元半　十五磅一十九元半
各色絲面長闊尺寸同上每張重　十二磅廿六元半　十五磅廿九元半

風濕跌打萬應膏藥 每張一毛　每打一元
專治風濕骨痛跌打腫痛瘰癧痰核無名腫毒肚瀉痢疾肚痛發冷等症百發百中

固精益腎煖臍膏藥 每張五毫　每打五元
專治精寒陽事痿弱舉而不堅堅而不久白濁遺精婦女血虛氣弱子宮虛冷難成子息俱貼臍眼

立止九種心氣痛丸每尊價銀壹元
立止腸痧肚痛丸每尊價銀五毛
立止白濁注射藥水每尊價銀二元
花柳橫痃爛疳藥散每尊價銀二元
寄藥郵費貴客自理

▲祖國新聞一▼

閩省財政支絀

財廳催繳稅欵　機關實行減薪

福州訊　閩省二十四年度地方預算收支不敷甚鉅　計支出每月須七十餘萬元　收入連中央協欵僅六拾萬元相差達十餘萬元　其中以保安團隊經費一項爲最多　每月約貳十萬元左右　前曾擬發行公債八百萬元　立法院審查結果　僅准發行建設公債三百萬元　並禁向民間攤派　省政府乃請中央於每月原給協欵貳拾萬元之外　再給特別補助費貳拾萬元　行政院又以國庫支絀　尚未邀准　而參百萬元建設公債　經財政廳長徐桴在滬向銀行界接洽　僅得允抵押一百萬元　至營業房舖屠宰各稅　自各縣稅務局裁撤改歸縣政府經徵後　收入大見減少　積欠甚夥　現夏歷秋節已屆　需欵萬急　財政廳日前特電令各縣局將所有八月份經征稅欵　儘限於八月內掃數解庫　其七月份以前未解各課　亦應一併即日清繳　以應急需　惟閩東各縣　正在大舉剿匪　閩南各縣　又值風災之後　稅收均告停頓　閩西北交界各縣　收復迄今　元氣亦未恢復　財政部雖派員整理　尚難起色　省捐稅監理委員會接收各縣人民及社團請求廢除苛捐雜稅案件　達貳百餘起　均經該會審核　分別緩急輕重　函請省政府分批廢除　是以閩省財政現狀　民間既感負担繁重　政府尚虞度支短絀　省當局亦深知此種事實　特設財政設計委員會　以省政府委員及有財政學識經驗之省府參議　分任委員　業經開會兩次　對於工作　決定分爲兩步進行　第壹步調查全省現行稅收種類　名稱　稅率　及征收機關征收方法　征收經費　第二步研究現行稅法之利弊　稅率之當否　及有無新稅源可以增闢　擬具方案　呈請省政府核定施行　但仍緩不濟急　決定九月份起　實行減政　全省公務員薪俸　簡任七折　荐任八折　委任九折　並各搭配公債二成　成半　壹成　一面由財政廳長徐桴　親赴漳州　與綏靖主任蔣鼎文　磋商縮減保安團經費　希望得一妥善解決方法　藉以救濟目前財政難關

●日本地質專家

調查冀察礦產

北京訊　接張垣電　日人爲援助開發冀察兩省天然富源計　特派地質調查團由日經東北赴察省調查鑛產　該團壹行共貳拾餘人　內有技師拾二人

◎接整水龍
本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從速應命
電話矢磨三九二九
D. Drummond
207 Pender St. E Rear
Vancouver, B.C. Phone Sey. 3929
住家喊線　Fair. 3445Y
比布杭文披露

美盛金舖
MEE SHING
109 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 9396L
十足金葉首飾
各廠大小鐘鏢
各欵眼鏡
代理開平明報
全年報費五元
五毛
司理鄧湛隆啓

新獅旅館
Hotel New Lion
122 E. Hastings Street
Vancouver, B.C. Sey. 2964-0
本旅館各房近街。俱是重新脩飾者。通爽雅潔。冷熱水喉均備。上落用机。且地点與華埠密邇。出入便利。租價廉。華友光顧。無任歡迎

▲云埠達權社五折催收舊月費

啟者。世界不景。經濟困難。個人如是。社會亦然。茲爲減輕個人担負。充裕社會財政起見。已集議通過。凡欠本社今年正月一號以前之舊月費者。五折催收。惟限於今年拾一月卅號以前繳來乃有效。過期收回十足。特此佈告。祈各遵行。

中華民國廿四年六月吉日

委士大旅店
旅店是旅客之家庭。本旅店之設已有四十餘年。向來所抱宗旨是地方清潔招呼妥當。取租從廉。左邊接近華埠。右邊則近電車總站。且與鄰近各大公司及戲院相連。故華友住過本旅店者頗稱利便。且內邊之陳設盡是摩登化
HOTEL WEST
444 Carrall St
Vancouver, B. C.

▲本報營業部啟事

本報兼接理各種印件。如傳單。貨單。名片。入魚紙仔。信封面。信箋。券據。徵信錄。捐冊。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。又接造笠巴圖章。計價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷。

▲△△本堂揀選上等藥料精製各項膏丹丸散藥水發售

本醫生馬遠兆由祖國復回　各項膏丹丸散大減價

天王補心丸每尊五元
天王補心丹每尊五元
孔聖衞生丸每尊三元
參茸衞生丸每尊三元
跌打還魂丸每个一元
秘傳千金丸每尊一元
紫微寶金丹每尊一元
無價真寶丸每尊三元
亡精固精丸每尊三元
瘰癧去毒散每尊二元
瘰癧生肌散每尊一元
補眼壯身丸每尊二元五
參茸寧神丸每尊二元五
種子揭被香丸每尊五毛
瘰癧黃藥丸每尊壹元半
瘰癧消腫丸每尊壹元半
瘰癧丹煎丹每粒大三元　中貳元　小一元
三十六種癬藥水大壹元　小五毛
內傷苦傷勞傷色傷清心膏每尊一元半
跌打刀傷還魂止痛去瘀玉真散每尊壹元
跌打刀傷駁骨止痛止血生肌散每尊三元
跌打刀傷外消紅黑腫藥散每尊二元
萬應龍靈真仙丹每盒四元　光明眼科去瘼藥水每尊一元
孔聖枕中萬應茶每打一元　萬應跌打刀傷膏藥每兩壹元
萬腫鼓脹三消散每尊二元　萬應祛風膏藥　每兩壹元
小腸疝氣壹消散每尊二元
小兒出世消除胎毒活命藥水每尊壹元
小兒三朝七日鎖喉保安散每尊一元
小兒開關劈鎖愈頭風散每尊一元
小兒搽口腮頰木舌鉗牙散每尊壹元

勞傷咳嗽吐血六神膏每尊二元
心痛肚痛冷熱保和丸每尊貳元
立止牙痛永不發藥水每尊壹元
花柳白濁消毒丸每尊貳元
花柳入骨解毒丸每尊貳元
小兒急慢驚風散每尊壹元
跌打刀傷駁骨散每尊貳元
婦人調經種子丸每尊貳元半
跌打刀傷發藥散每尊貳元
咳嗽肺萎玉王丹每尊一元半
寶產活命千金丸每尊二元
催生下胎真仙丹每尊十元
撞紅解毒寶金丸每尊二元
瘰癧消腫膏藥每兩壹元
瘰癧生肌膏藥每兩一元
男婦老幼壯陽種子丸每尊三元半
觀音艷容潤膚香露大一元　小五毛

婦科已成孕病症四十六種　產後未滿百日交媾致傷
婦科未成孕病症六十種　婦科胎氣受傷小產症
婦科產後病症六十種　小兒出世胎毒關此症
痧症病情七十二種　婦人氣虛白帶
婦人血山崩癇　婦人閉經肚痛　婦人產前產後風
小兒急慢驚風　跌打刀傷駁骨　大小便閉塞不通
救中氣厥死法　救發花風死法　陽物忽然縮入
脫炮碼鉄釘　救雷震死法　救驚嚇死法　救中風痰死法
救尸厥死法　步關傷死症　五絕急救法　救脫氣死法
老幼發氣　扯氣咳嗽　心痛肚痛

跌打刀傷駁骨脫碼
本醫生專醫內外奇難雜症

所染此病症者紅雲血癬大痲瘋時症豆毒心癰肺癰肝癰腸癰肚癰臍癰萬腫蠱脹一切病入膏肓危險不治百藥罔效之頑疾本醫生精製萬應龍靈真仙丹天下獨壹無貳之秘藥用此仙丹立奏奇效不論貧富贈藥壹半包。全愈然後謝步如無見功分文不取

▲自製萬應龍靈仙丹　每盒二枝原價六元

世界既有奇難之症必有治奇難之藥有奇難之藥以治奇難之症則奇難者非奇難也全賴爲醫者善用配製藥病相濟而已本醫生秘製仙丹統治內外諸科萬般奇難雜症及久病不瘥六腑五臟壞爛遍身痲木不仁一切病入膏肓危險不治屢經中西醫藥罔效之頑疾一經用此仙丹療治立奏奇效奇難云乎哉真有起死回生之神功中西獨壹無貳之秘藥也故名之曰萬應龍靈仙丹非搽非服使染症者無服藥之苦無塗藥之痛救急扶危性和功峻因病收效藥到回春馳名既久經驗良多非同別家膏丹丸散藥水可比凡士農工商老幼男婦不論患症輕重皆能合用即無疾者亦不妨購備些以行方便功德無量　謹將經驗主治各症列後

天花痘疹　紅雲血癬　一身風癬　手不能舉　脚不能動
大痲瘋症　脚底穿爛　眉爛毛脫　眼以蟻蝨　面如蟻行
鼻爛脫落　身如蟲走　四肢節脫　心痛肺痛　肝痛腸痛
肚痛臍痛　陰囊腫爛　腎子落出　腎囊陰風　大小蟯眼
萬腫蠱脹　小腸疝氣　瘰癧核瘡　橫弦芒果　內外痔瘡
通身浮腫　雙鵝單鵝　無名腫毒　魚口便毒　五淋白濁
花柳瘡疔　老幼發氣　扯氣咳嗽　逢身臭狐　風濕走風
心痛肚痛　陽物縮入　血山崩癇　閉經肚痛　風弦爛眼
內外各種頭症　小兒一切內外胎毒雜症

茲將仙丹所用之法非服非搽祇用燃火聞烟而已用時將仙丹燃着之烟向鼻吼盛入盡力呼吸得以藥力吞入肚內攻浮內臟之毒必被其驅逐夫症自然痊愈也至盒內之仙丹乃是兩枝此分爲六次之用每枝作三次宜朝午晚各聞壹次至後若見身軀稍有變動似覺微冷請暫止之待延數日若見症愈八九而後再聞一貳次方能收効隨後不可再聞誠恐藥力過烈其身軀元氣未獲恢復所致耳倘未見効仍要將靈丹依法再用以取奏効爲佳這丹不獨利用大人即小孩亦可能合用也如兩歲以上之童子亦有染上列諸症者與及一切外科胎毒爛頭爛肉等病皆能治之倘未曉聞法但爲父母者依法燃着仙丹待至烟盛即向小童之鼻吼以扇輕手將烟撥兩三次入鼻吼內或將其睡時從其呼吸氣中以藥烟盛薰他鼻更爲有効若見他確有數次藥烟受吸則爲罷用隨後至明天倘見有汗出或毛管聳起是爲合藥倘有見功不可多用要其母親吸食寒涼食品俾他哺乳則熱氣可解夫藥性之神速表白之詳情筆難盡述此不過言其大畧至用藥者祈爲注意焉

本堂自製各種膏丹丸散藥水發售名目太多不能盡錄如有諸君光顧請認招牌留意庶不致悞也

廣東台山深井南永安里馬遠兆謹白

〔現在云埠片打街福記剪髮所〕
Fook Kee 49 Pender St. E. Vancouver, B. C.

鮮明熟藥
萬全堂藥材
Mon Tuan Tong Co.
9663 Jasper Ave.
Edmonton, Alta.

國醫黃竹屏內外方脉
遠埠僑胞問症取藥定當從速奉上
八寶珠珀花柳扶元搜毒丸每罇銀五元
久年虛濁補腎丸每兩銀一元五毛
神效諸般咳嗽散　每包銀五毛
立止肚痛肚瀉丸　每罇銀一元
萬全解除痧粒保安茶　每包銀五毛
紅白痢症清平散　每包一元二毛五
獨步初染白濁丸　每罇銀二元
預防宿娼免毒無憂丹　每罇銀一元
萬全大蛤蚧大補茶　每包銀壹元七五
以上丸散說明書印便函索即奉
買藥二元以上包寄費由COD不包

參茸玉桂

大平賣
新榮皮草公司
Sun Wing Fur Company
2020 Granville Street
Vancouver, B. C.
Phone-Bayview 986

寒天皮草
卡路咕毛褸廿九元至七十五元
正海虎毛褸壹百九拾五元至六百元
黑胎膠毛褸一百九拾五元至三百九拾五
砵劣梯毛褸五拾元至一百九十五元
克順斯路毛褸百壹十五元至貳百九十五
佛蘭西斯路毛褸卅九元至九十五元
香鼠毛褸五十元至壹百六十五元
灰鼠毛褸一百九十五元至二百五拾元
金貂鼠毛褸三百元至九百元
金錢豹毛褸九十五元至二百元
浙江羊仔皮毛褸一百五十元至三百元
白毛褸十九元至六十五元
狐狸貂鼠式樣俱備每條四元五至百五十元

世界大旅館
設備完美堪稱全埠冠
諸君來住宿
便知招呼妥當租錢尤合算
每逢車到船到本旅館派有招待員在站迎迓
司理 顯添明 黃家驥
WORLD ROOMS
Tel. Trinity 2527
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.

▲加拿大陳顯川總堂催收年捐廣告

公啟者本總堂爰于是年三月廿五日爲九週紀念之辰開全加大會代表議決修訂章程凡屬旅加昆仲欠本堂年捐三種額捐等由民國廿三年十二月廿壹日以前議決由民國廿四年元月起至十貳月底止壹律減收五折如逾期則拾足徵收之仰各埠昆仲遵章依期繳來以應急用爲盼此佈

君若欲捲烟較快及較易●請用視地加利烟紙●該烟紙乃認爲最好者●試之一眞是較好●

Chantecler CIGARETTE PAPERS

大重闊式自動册紙五仙

朱英三 現寓雲高華埠哥街門牌五貳九號國民党總支部三樓第四號房

▲電話 矢麼八七九爹路(Sey.879L)

加拿大 雲高華 金利源興記
GIM LEE YUEN LTD.,
75 Pender St. East,
Phone Sey. 899
Vancouver, B. C.

新辦到大宗
水仙花 糖薑拳
各種 糊槐 枝乾 錦盒 名茶
絲巾 磁器 花罈
油米 海味
什貨 藥材
特別平批

▲聶芹芳秘製萬靈液出世
每罈價銀七毛五 發行另議
此萬靈液專治跌打瘀腫風濕骨痛無名腫毒油湯火傷痧症粒仔症霎時頭痛肚痛喉痺咽喉痛與及一切癢症無不應驗如神

代理 都城治安藥房 參茸補腎丸 每瓶一元

▲祖國新聞二▲

由地質師木原率領　於八月下旬抵察八月貳十五日起分赴宣化龍家堡等地調查　預計調查期間爲壹個月　於九月二十五日離察返國　然後將調查結果　呈報日政府　及滿鐵會社　並關東軍等方面　俾根據報告　實行援助開發冀察兩省產業　該團預定調查各地　計㈠烟筒山鐵鑛　㈡龍家堡煤礦　㈢辛窰子煤礦鐵鑛　㈣石景山石灰產　㈤門頭溝煤礦　該團之技師等　皆爲地質專家　對上述各地礦產將分別負責調查化驗　並將採取煤鐵及石灰等鑛標本　携回本國呈報當局

又榆關訊　日方近組織邊境調查班若干班　分赴東北北部　及熱冀交境並熱察交境等地　調查邊境各地實況該調查班係由長春外部科長廣瀨負責主持　傳最近將有調查班由長春來榆關　調查長城沿綫實況　又近日日鮮人由東北到榆關者極多　並有學術團體甚多　調查榆關古蹟文獻

尤溪殘匪肅清

陳匪濟興溺斃割首示衆

福州訊　閩清永安尤溪三縣邊區巨匪陳位鐸授首後　其殘餘匪卒由匪弟陳濟興率領　並母妻等狼狽竄匿　逃至後寮圖渡葫蘆溪　被官軍埋伏部隊截擊　匪紛紛墜河淹斃　匪首濟興亦斃河中　割首級送尤溪後　懸閩清十一都等處示衆　匪首陳孔榮陳位綿亦經生擒　尤溪匪全部已肅清

●陝省剿匪

境內限制外人遊歷

西安訊　陝省府以省境剿匪工作緊張零匪難免竄擾　爲恐保護難周　特電外部　並請轉咨各省市　凡外人來陝遊歷　簽發護照　以隴海路沿綫所經各處並西至咸陽境爲限

班禪匯欵救災

馬六甲華商又匯振欵

新疆省府助款五千元

南京九月貳日訊　班禪由青海塔爾寺致電戴院長　捐欵五千元助振　戴氏已轉知振委會

又僑委會九月二日接馬六甲華商會第叁次寄滙賑欵五百元　已轉賑

又天津信　盛世才頃復電駐此間新省府兼督辦公署代表張元夫　以鄂蘇魯冀各省水災　經政府議助振欵五千元並盡力向省內外各界廣爲募集　俟有成數　一併滙寄轉交　據張元夫對人表示　新省氏衆對內地慘遭災患極表同情　決視力之所能　募集振款以示救濟

心田製織 遠公司
▲現整理各色羊毛線辦函索即寄
W. Samtien Co 103 Pender St E. Vancouver B C.

義泰泰公司書莊
G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada
發售 書籍文具 中西良藥
袖珍 英華字典 三圓半
華英四書 三毫
新增英華尺牘 三毫五
篆字字彙 一圓五
同音字彙 一毫
御纂醫宗金鑑 一圓五
足本大字驗方新編 二員
校正驗方新編 五毫
情慾寶鑑 五毫
男女兩性研究 四毫
御妻術二毛五 對待女子妙術 四毫
驚人相術奇書 鑑人術 一員二
柳莊相法 二毫
算命講義大全 一圓八
章千里命學講義 二圓
地理人子須知 一圓二五
香艷美女牌 艷粧或半裸体 長卅寸濶廿寸 四毛
代售 滿城中華醫院 城埠中華會館
本號又有 慈善彩票 每張一元
大帮書籍到市
書籍目錄藥品目錄函索即奉

日用需品 烟草烟具 一元二毛五
標点梁天來 三毫
標点大明奇俠 五毫
熱血英雄 六毫
俠女報仇記 八毫
偵探現形記 八毫
風流姨太太 四毫
秘密風流案 五毫
性慾之大研究 四毫
良友畫報四毛 中華畫報三毫五
三民畫報 二毫
東方雜誌 三毫
申報月刊 三毫
新寧雜誌 毫半
台山華僑 毫半
英語週刊 一毫
上海申報 一毫
香港循環報 一毫
外埠加郵一毫

▲味美和腊棧▲ 加拿大 雲高華 海外第一家
本棧牛肉片 最多維他命
味道既香甜 色澤亦光鮮
製法絕精良 選肉更純淨
食之能滋補 令君身強健
海外唯一家 不是上天秤
招商來代理 價錢取到平
滋補牛肉片
Mee Wo Jan Co. Ltd.
517 Carrall St. Sey 8708
Vancouver. B.C.

中原興雜貨藥材發行
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Phone Sey. 1966 Vancouver, B. C.
本號選辦油米雜貨醬料罐頭地道藥材膏丹丸散發行零沽價極相宜
電話(矢麼)一九六六
儒醫 容月池 寓內 方脉

▲域多利埠中華會館舉辦廿四年獎義捐章程

㈠本會館因繼續維持進行各種工作之需要特議決設立一委員會以募捐欵項

㈡該募欵名曰義捐基本金由全加華僑捐助

㈢在捐助人數中選出壹百名爲監察員以處置及管理該基本金

㈣獲選各監察員酬金之分配由委員會酌定

㈤募捐基本金之辦法。由委員會發出有號數之劵張。俾知所發出劵之量數。此劵名爲義捐劵。

㈥捐助者每捐一元得義捐劵一張。捐五元者得義捐劵壹本共劵六張。

㈦本會館之目的則在會員中募集義捐基本金貳萬元。凡捐助者則發給義捐劵成爲本會會員。（基本金內以四成作監察員之酬金即八千元）

㈧基本金既爲捐助者之公共欵項茲酌定分派之法如下。以四成作監察員之酬金以四成撥交會館支付各經費以二成用作募捐欵項代理人之酬金「委員會職員俱當義務」

㈨選擇監察員之地点在本會館禮堂開華僑大會以監視選擇手續

㈩募捐欵項以十壹月十日爲止截於同月之廿四日開華僑大會選擇監察團

C. C. B. A. Endowment Fund
P. O. Box 1003 Victoria, B. C.

▲域埠達權總社通告

爲通告事。照得昨年懇親代表通過。爲整頓社務起見。凡我社員。一律從新註册。惟一欠民國廿三年以前之月費者。五折收之。限於六個月內交一半。再候六個月要交清。然後能註册。爲此通告。凡我社員。祈早日交清各社欠欵。以備屆時註册可也。特此佈告。俾衆週知。

中華民國廿四年吉月十日　達權總社啟

▲表羅製殮公司
以最新科學方法製殮。保全永久不變。殯葬尤爲妥當。取價從廉。
(喊線)Highland 15
表羅製殮公司披露
S.R.Bell Funeral Home Ltd.
1235 E. Hastings St.

▲好厨師▲
必用聖查利士牛乳
新鮮芬香而美味的聖查利士蒸氣牛乳。能令各種烹飪改良。欲使羹湯。切碎食品。豐厚的醬料。餅糕及饅頭等有濃郁及乳酪的香味。用聖查利士罐頭牛乳是最經濟的。如不開罐。常時完好無碍。
請問買聖查利士牛乳。因有金牛牌蓋紙面。易於揀取。
波頓公司之聖查利士罐頭牛奶係在卑詩省稍夫鮓瑪市埠 South Sumas, B. C. 蒸煉

李天助馳名濕毒藥膏
李天助馳名濕毒藥膏
寰球唯一皮膚症之聖藥
愈八千萬確有奇效
此膏久已馳名並果不拘醫治皮膚濕毒凡一切無名腫毒瘡疥癩痘頭面痘瘡濕毒均效
兒胎驚黃水瘡頭瘡面痘瘡小傷湯火油傷毒瘡遲年爛附骨症孩數風毒瘡當即止痛止痒拔毒生肌百發百中應驗如神
定價每盒弐元 外埠加郵一毛
李天助止痛解毒水
非常靈驗遠近知名
治皮膚濕疹乾濕癬廂毛脚癬牛皮癬蝕粃熟沸無名腫毒遍身痕癢採此藥敷紗止痛解毒立刻見功靈效無比
定價每瓶壹元 郵費一毛
各埠代理公司
中外各埠商號均有代理公司
雲高華代理活生藥行
Wat Sang Co. Ltd.
87 Pender St. E. Vancouver, B. C.

哈哥華 活生藥行
專辦祖國參茸玉桂生熟藥材
搜羅環球著名膏丹丸散
代理 德國生殖靈補片 香港天壽堂補腎丸 公和祥健腎丸
大埠 姚樹南 曹統新
WAT SANG CO., LTD.
87, PENDERE SRSEY 5369
VANCOUVER 13,C.

華(僑)酒樓特別
(優)點
地方 餐廳廣大清潔華麗配置趨時勝人壹切綴以彩色光燈裝璜悅目
舞廳 用作喜慶禮堂最爲適合
筵席 華菜宴會助以西樂尤爲難能可貴大宴小酌任由尊便
晚膳 由五時至九時特設經濟菜單每味菜價由二毛五至七毛五
播音 每逢星期三四五等日晚間十時至拾時半由CKWX播音站代放

第十三期三民畫報二毛
良友畫報 四毛
開平晨鐘月報一册毛半
新寧雜誌一册毛半
中華畫報一册三毛五
代理平安氏極樂氏黃廉士藥品
黃廉士各藥又到
黃廉士藥膏
黃廉士補腎藥
黃廉士補腎藥水
代理平安氏極樂氏黃廉士藥品

▲黃廉士實驗特效肺癆生草藥每盒五元
特效癆藥
此草藥產自名山得天地之靈氣日月之精華能愈百醫罔效肺癆鄙人祖傳五代曾將該生草藥活愈肺癆症者以萬數計今鄙人到美懸壺故將該藥供獻於世以應患肺癆病者之需求凡見氣喘咳逆無論色慾傷操勞傷擡紅傷蘇癆傷以致久咳吐血失音痰加黃膿或痰帶血絲氣喘盜汗潮熱肌肉枯瘦一經服食大有起死回生之功輕者一二盒重者多食數盒即可痊愈誠肺癆病唯一之救星也
花柳草根丸 能搜百毒迅速奏效 每盒三元
白濁草根丸 靈效非常三天全愈 每盒二元
肺癆草根丸 最新發明特效癆藥 每盒五元
代理處
都朗度治安藥房　柯京永安公司
都朗度洪鐘時報　費城李怡醫生
雲城梁定邦書局　雲埠中原興號
波城大光公司　紐約華昌泰號
滿地可聚隆號　紐約廣源盛號
大埠保茲堂　芝加哥致和堂
墨國草拿罅蝦罅伍于灼
總發行所 黃廉士藥房
WONG LIM SUE
46 Hudson St. Boston, Mass U.S.A.
▲招商代理利權優給藥物各國均准入口

隱聞

武俠小說

獨臂拳師（四八）

（曇庵）

智清盡舉其武術傳于超象：隱然以爲衣鉢傳徒：超象器小易盈：以爲盡得其師之秘：不免恃技凌人：夜郎自大：不爲寺中諸僧徒所喜：顧以方丈愛之：惟敢怒不敢言耳：無何智清長老：以老疾示寂于寺中：倉猝未有遺命：超象以爲主僧一席：捨我其誰也：趾高氣揚：目無同輩：本寺諸僧大怒：一致聯合：公舉智廣長老以作主持：智廣爲智清師弟：行輩較尊：且武術精深：不愧少林嫡派：超象自顧無能抵抗：未敢與爭也：智廣繼任主持：嚴以馭衆：寺僧有犯清規者：執法嚴辦：輕者削籍：逐出山門：重者或竟付諸荼毗：以佛法火化：

超象漸不能堪：重以同輩僧徒：忿其前此意氣凌人：以未來主持自命：今而後得以相報：冷嘲熱諷：故使聞之：藉示惡歇意：超象于此：懊惱萬分：幡然轉念曰：人貴自立：竭吾能力：何難另創基業：作開山祖：光大法門：何必伧伧俔俔：乃以南寄人籬下：此邦之人：不可與處：吾其行乎：乃言于方丈：願作行脚僧：雲游海內：智廣亦知超象挾技自滿：跋扈飛揚：斷非清修人物：徒以其爲師兄智清心愛弟子：師兄圓寂未久：不便過爲督責：近于煮豆燃萁：今以彼自請雲游：固所求而不得者：乃許其成行：惟誡之曰：汝須自愛：自今以始：所行悉臻于法軌：勿墜宗風：否則累及山門：老僧亦難袖手旁觀：置諸弗顧也：

（未完）

西南政治人物剪影

（曠人）

▲五風十雨之姜西園

自陳伯南以兼任海軍總司令：將粵中江海二艦隊併而爲一：北雁南飛之姜西園：早已成爲「有翅難飛」矣：乃不意日者港電傳來：因海圻海琛二艦之譁變：姜竟以被扣留聞：是亦禍不單行之無妄之災也：

當姜未率艦南下時：嘗以何去何從問卜於諸那活佛：以定行止：諸那雖亦活佛：要亦知此苦心：乃以南方大利對：姜鼓輪南下：果獲寵信：其氣燄且駕張之英而上：故諸那南下：姜執佛弟子禮甚謹：拜跪以迎：不料有今日得失窮通：朝夕不同也：

今年三月間：姜嘗奉命幽居東山新河浦一馬路之寓廬：幹探十餘名：妥爲保護：記者請見：輒由其秘書易岸霜出陳伯南手諭以示：其實易早爲伯南記室：以上校陸軍職：而屈居海艦中校職：其作用正不難思索而得也：然收編之後：情勢轉變：每爲新例以律之：即因颶風驟至：艦就地轉其首尾以避：非有奉准令：亦受重斥：姜嘗率艦赴港修理：島上有例：陸軍少將以上蒞臨：應別於常人：以盡賓主之誼：姜以少將銜投港督請見：禮：艦豫往來：以鳴炮示迎送之意：姜艦遂在炮聲隆隆中入塢：姜亦以國際禮回答：在此賓主盡歡之餘：香港之殖民地紳：以姜能與港督握手言歡：乃亦設宴禮待：以是啟伯南之疑：而不免於所請辭職：尚屬實情：應予照准以去：

此次海圻海琛所以譁變：聞其原因實不在小洋發薪：而在乎道出香港：不能滿載以歸：蓋私運已由陳維周之鹽運巡艦包辦：他人不得染指：以故海艦中人：眼看他人致富：不無動棄此鷄肋之念耳：

◎異蓮展覽

「佛金蓮」最奇特

▲性喜潔靜輕易不開

▲不潔男女觸之即萎

北京通訊：養蓮專家怡蓮館主劉子敬：因邇來該宅各種蓮花怒放：特於廿一日起：將其所蓄百餘種蓮花臚列於私宅中：舉行「異蓮展覽會」七天：記者於日昨赴劉宅參觀：承劉招待記者參看奇花異卉：芬香撲鼻：滿院中綠葉粉花佈滿：除記者外：往觀者絡繹不絕：茲將參觀所得及劉之談話：擇其有價值者分述如下：

先衆人而爲．後衆人而言．

「呂坤」

▲蓮之來源：據劉談：蓮花發源於印度：其後漸傳至西藏：又名佛花：佛教中有「蓮花經」一種：即爲其證據：傳至我國時在唐初：有人謂蓮爲一種野蓮：爲南海觀世音所點化：性最潔靜：有君子風：此不過一段神話耳：余因少年身體羸弱：且有肝肺病：故特養蓮：因養蓮既可潛心養性：又可勤勞身體：目下各病已除：體力已倍增：毫無疾病：

▲奇花競妍　余家蓮花多係世傳：其中奇種甚多：而尤以下六種：最爲平素所罕見：㈠最奇特而美艷者：厥爲「四美爭春」：係一大朵花中：開四小朵蓮花：花作粉紅色：此種花較任何蓮花之壽命爲長：可開一個月：嬌艷奇異：芬香馥郁：㈡其次爲玉杯蓮：此花奇小：花開時：直徑不過一寸左右：高三四寸：所用之盆：直徑亦僅三四寸：當記者前往時：此花尚未放開：但見其花葩：僅及一花生米大：亦罕見之品也：㈢此外有名「佛金蓮」者：其性最奇：花作黃金色：輕易不開：喜潔靜：如有受孕之女人或不潔之男子：用手觸之：全花皆萎：過數日方能再開：如人之受辱然：余屢試不爽：然尚不解其故安在：（未完）

女職員中有妲己

（忠義鄉人）

姐己非商紂之姐己：而爲殺虎案中之要角：當日伶界紅極一時之羅家權寵姬也：自羅殺情敵唐飛虎：陷身囹圄：迄今仍未恢復自由：平昔積蓄無多：已因訟事耗之盡：獄中豈有入息：家人生活：遂感拮据：其始原謀早日自出：不惜廣聘律師代爲設法：奈何所犯命案：且屬親行犯：雖有善者無如之何：家人雖儘可維持：未必要富女職員者：是則萬般迎刃而解：所以日望日：迨至萬分困逼：知非一面靜候：一面自救無辦法：乃覓女工維持：顧富覓食艱難之今日：女工能適己之所能者：實不易找：是以惶惶如也：無奈之何：會茶樓男八女二之條件商妥：市內酒樓茶室加聘女職員：如霧如雲：薪水雖十餘元：惟是一磚豆腐可昇仙：學習提壺三幾日：便可任事：姐己自忖勝任愉快：因以探望之便：請之家權：家權初以體面所關：不免考慮：姐己以勞工神聖：無所謂貴賤之分：而操守存乎其人：未必出任女職員便致發生影响：劣有異志：已不必茹苦含辛：爲此女職員：實在此舉尤爲不貳之表示：家權思之：甚韙其說：可其請：日者：市西某茶樓：一位丰韻依然之提壺女郎：即該姐己也：至茶樓名稱：恕難奉告：免代義務告白之誚耳：記者書至此：爲同文何君所見：據云該樓之女職員貌雖酷肖姐己而實非：不過陽貨與仲尼之悞：聞羅家資雖非富裕：而生活行犯：雖有善者無如之何：家人雖儘可維持：未必要富女職員者：是則傳聞異辭：姑并錄之：容查續報可也：

北京發現租妻惡風

北京訊：研究社會問題某大學教授談：京市已發現租妻惡風：出租者多爲車夫：每月租金爲十元至十五元：僅有口頭秘約：此實受經濟影響次均無稍餘：像這樣下去：不知到幾時才有翻身的日子：他夫人從容地答道：我想明天就是一年的第一天：凶吉可以預徵：我倆到了明天的第一個時辰：預說些吉語：或可彌補一些：某甲聽了：極力贊成：他倆吃了年夜飯就去睡覺：一直到聽見鐘鳴一下：某甲就開口道：今年大翻身：說着就把身體一翻：不提防碰着了他夫人的一隻脚：她就罵道：睡覺都不安安的：翻什麼斷命身：「跛」了我的「脚」呢：某甲聽了：好不氣煞：就道：今天是年初一的第一個時辰：怎麼我要翻身：你要跛脚：他的夫人……

吉語　（國民）

某甲在大除夕夜：對他的夫人說：我倆終日勞忙：但是到了年終：每

萬雲龍誕辰有感

吟壇

（卡城黃廬居士）

雲龍誕祝衆心同．革命先河不世功．
馬失前蹄千古恨．捐軀爲國本英雄．

秋夕感

泰山隱

韶光逝去半年華．放眼園林看落花．
日影曬松秋色亂．砧聲寒雁夕陽斜．
山關蜀道鵑啼月．塞接胡天驚唳霞．
多少哀鳴巢卵盧．共同遠託每思家．

▲李珍大旅店
是旅行之最舒暢家庭招呼是極週至極慇懃的地点與華區接近每晚房租由一元起碼
REGENT HOTEL
160 Hastings St.E.
Vancouver, B. C.

國家自由車机件公司廣告
National Auto Accessories
601 Main St.　Sey. 7548
特別通告
本公司之各種新●舊●焗新面●樹膠輪●及各種摩托油●現寔行大減價●
本公司各形式及各度數之樹膠輪與各種自由車机件價錢最廉●請先來一看方買●
▲舖在緬街六〇壹號
▲電話矢麼七五四八
司理雷祖流謹白

云埠 廣裕隆 廣告
水仙花 荔枝乾 雜貨藥材
靚糖薑 顧綉巾
Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sey. 230
Vancouver, B. C.
▲▲雲高 華埠 佐治大旅館
本旅館在雲埠緬街夾佐治街角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽燈溫煖水喉冷熱且與華埠其爲鄰近茲爲利便起見特備自由車送迎僑胞光顧希爲留意
電話（矢麼）貳叁〇
司理人 余朋和 鄭福滋同啓

▲明和大鐵行新辦到大帮「厨刀」發售
本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如孖人嘹樹仔嘹及著名公司諸出品非常精利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到厨房利器裝自由車蓬物件耕田器具建造機儀家庭用具等無不應有盡有計價特別相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交易者接踵馳至朵剎虫藥水農家皆云甚效電燈膽耐用省費以力固公司爲最良發行零沽批價從廉統希垂顧方知殷實爲
Ming Wo Harbware Co.
23 Pender St. E. Phone Sey.3705
Vancouver, B. C.
▲電話（詩摩）三七〇五
片打街東門牌二十三號
雲埠 明和鉄行 總理 黃昭立啓

廣州 香港
天壽堂
海狗鞭
丸腎健
治男子腎虛夜尿第一
丸嫂姑
治婦女 不多白白肚前不經 育年遥帶痛後調期
中外各藥商店均有代理
溫哥華代理 活生行 金利源

加拿大 總代理 雲埠 金利源興記
各埠均有發售
新出世 調味佳品
GIM LEE YUEN LTD.
75 Pender St. East
Vancouver, B. C.

祖國風行已久之最上等調味品
滋味素
西素味鮮 治餚之必需品
飯造製 鎮虹海上 路虹飛
中國上海天主飯出品

無上之委市杰酒

新價低廉
時利市打(三星)

之舊年七
酒杰市委盡舊

三安沙一元
五安沙一元八毛
四安沙二元七五

卑詩蒸酒有限公司

此告白位
不是酒局
或丕詩省
政府登載

加拿大米發行公司
The Canada Rice Sales Co.
343 Railway St. Vancouver, B. C.

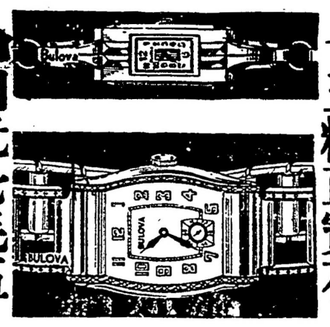
專辦各種中國上等米
▲價錢低廉

上等紅三星嘜絲苗米
壹等絲苗米
上等XXX嘜絲苗米
上等盧鑽石嘜絲苗米
CRM 嘜上等萱粘米
C 嘜二等萱粘米

各種米裝包之輕重均隨顧客之意全加拿大之頭等雜貨發行商俱辦此等商標之米常時新鮮及潔淨
本公司現辦到大帮新造各種絲苗米請早定購聲明何等嘜頭者
歡迎函詢新行情

利埠 裕綸德記 域多
YEE LUN ARK KEE
534-6 Fisgard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C. Phone Empire 1631

新米大宗到步
▲十淨正增城絲苗
▲超等增城絲苗
▲超等新花萱粘
合時各種鹹魚水貨舉凡日需用品大帮到步僑胞光顧定當以最平之價批發請祈留意爲幸
▲講線 E. 一六三壹
關祝華誕啟



十五粒正寶石
四元七毛五

著名布路華公司
最近辦到布路華新欵男女手錶價錢較前更平可將舊錶轉換新錶
金葉十足做便各欵中西首飾
喊線 Sey.8069
Quong Chin Co.
39 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
云埠廣珍金舖啓

▲廣東新聞▼

土糖登記不展緩

▲民實會派員赴江門
▲調查封存土糖情形
▲定期將案提出討論

廣東省營產物經理處舉辦全省土糖登記 爲各屬商人反對 連日派遣代表分呈各機關撤銷 記者昨往該處訪晤監理鄺崇齡 叩詢此事辦理處置近訊 據謂本處舉辦全省土糖登記 係呈准省府辦理 已事在必行 無論如何決不能中途變更 日昨各糖商來處請願時 陳江兩經理 已將此意思向各糖商代表澈底解釋 着通知各地糖商 從速舉行登記 以免自誤 至此次糖商反對土糖登記 似別有會心而贊成擁護舉辦者仍多 本處現體察各種情形 對於登記期間 至八月底即行截止 決不再予展期 如過期不舉行登記 則不准運銷云云 復查各屬糖商曾聯合呈請省政府 省參議會保護民營實業會各機關 撤銷土糖登記收買 及放還扣留江門土糖案 民實會據呈後 昨已將案轉呈省府辦理 並派職員前赴江門調查封存土糖情形 約期廿二日下午 即可返省報告定本星期六召開常會時 將案提出討論 決定辦理云

●改革自治案決定

擴大鄉公所自治職權

▲原則亦已通過

政治研究會政治組 對李委員揚敬提議以公務人員兼辦自治及裁併自治機關一案 經兩度審查意見 送交政研會討論 昨八月廿八日下午二時許政治研究會 省府洋花廳開會 對該案業作長時間之研究(議決修正 各要點另見長途電信)同時政治組長林翼中 于席上解釋審議意見各點 省參議副議長霍廣河 亦繼續伸述意見 以公務人員兼辦地方自治 不獨違背民治主義 而且違反黨府頒布之自治法規 討論結果 亦認定公務人員根本不能兼辦地方自治 乃一致將政治組二次審議之意見通過 又地方自治根據審議 意見改善後 爲擴大鄉公所自治職權 使其得到推動自治之實力 故各地公安分局 如屬僅存其名者 即實行將其裁撤 歸併鄉公所辦理 其理由則以有等縣份地方 名雖設有公安分局 而警察祇有五六名 惟警費之征抽 竟有達至數千元者 此種辦法 尤屬病民 故爲根據李委員揚敬 提議原則 自應將之裁撤 以減輕人民負担 該案原則 聞亦經于昨日政研會通過 交民政廳再將裁撤各地公安分局 擴大鄉公所職權辦法 詳細具擬 再提政治研究會研究 然後轉送省府實施 至關于改革自治案之議決辦法 則先送省府轉飭主管機關 根據通過各点 再擬具詳細辦法 直接由省府審核施行云

●市立中學校

實行男女分校

廣州市教育局長陸幼剛 以際此世風日下 人心澆漓 每況愈下 現當提倡我國固有道德 挽救頹風之際 整頓校風 實爲急不容緩之策 故特呈請市府擬市校男女分校 查其建議辦法 大致將市一三中學改爲男校 第二中學改爲女校 第一二中學高初中每減三班 高初中每增兩班 同時並劃一教職員薪水 高中教員每小時六元 此議經由市長劉紀文提出一五八次市行政會議決實行

請用槻地架利或福烟仔紙捲
惡頓 幼嫩 烟絲

丕詩省最大消流之啤酒
若欲送到請致電話矢磨三二七七

「比路愼拿」啤酒是丕詩省人最愛飲者諸君必樂飲此著名啤酒之美味買時只叫「比路愼拿」便可每打一元五毛(交回空樽)

This advertisement is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia.

用本味精一羹足當別號味粉三羹不信請購小罇嘗試
各雜貨店均有代售

○輔行雜貨公司
資本雄厚 來貨大帮
貨質上等 貨價最平
FOO HUNG CO.
129-131 Pender St. E. Phone Sey.3440
Vancouver, B. C.

元發雜貨公司
YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.
260-262 Pender St. E.
Phone Doug. 5583
Vancouver B. C.

▲新辦到各種靚貨
新花萱粘米
正增城絲苗十淨米
一號靚絲苗米
蘇杭葯材 油糖雜貨
零沽發行 式式具備
特別平賣
(電話) 德忌利市五五八三

HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B.C.
國貨最完備之商店
合生隆記雜貨發行所
僑胞光顧特別歡迎

統新藥行
曹曹 曹曹
C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.
羅省分行
通飢地址

△立止扯氣丸 每打三員半 初起日久無不應效
△止小便刺丸 每兩壹圓二毛五 点滴刺痛二兩見功
△專止鼻血丸 每兩一圓二毛五 遠年初起鼻衄均止
△入骨搜毒丸 每樽壹元搜花柳毒 止骨節痛二樽見功
△牛王消核丸 每兩二元不拘何處起核均合治理
△久咳救肺丸 每兩一圓二毛五 久咳成癆服之最宜
△鈎瘀止痛散 每樽壹元五毛 瘀血疼痛敷之即好
△夜夢遺精丸 每兩一元二毛五 衆治無夢滑洩二兩見功
△咳血吐血丸 每兩壹元二五兼治 痰中帶血二兩見功
△大便下血丸 每兩一元二毛五 輕者二兩重者數兩見效
△新久白濁丸 每盒一元二毛五 新久刺否早起封頭均合
△消粒解毒丸 每兩一元二毛五 血毒濕毒癬粒食之斷尾
△皮膚止癢水 每樽一元二毛五 濕毒癬粒痕癢一搽即好
△外治如聖膏 每盒一員半 爛脚瘡科跌打刀傷均合
△填精補腎丸 每兩一員半 統治腎虧陽痿精虛血弱夜尿多腰痛脚凍二三兩收效

曹統新偕男達達精理內外全科咳血花柳白濁疳疔痔瘡瘰癧結核奇難雜症發售經驗良藥二百餘種各症均備救急良方目錄印便承索即贈僑胞問症取藥壹律歡迎若每次惠顧五元以上者藥價暫收八折

◎遺精得救
統新先生鑒前蒙付下遺精丸二兩服後其病已失可知先生學術精深眞濟世良醫也 陳庭森上
Canton Tea Garden 328 N. Water St. Decatur, Ill.

◎爛脚逢金丹
曹統新先生鑒弟染爛脚症痛甚難行後蒙寄來外治如意膏二盒貼之立刻止痛行動自如誠金丹也 吳福白
Joe Lee Box 416 Ferriday, La. U.S.A.

◎恭頌 止痕消粒之妙藥
統新先生鑒弟前染濕毒手脚起粒痕癢非常多用各家藥品毫無功效乃試購貴行之消粒解毒丸及皮膚止癢水一食一搽立刻見功速如仙丹感佩感佩 林榮鑑啓
Lem Wing Tock, Calaveras Cement Co. San Andres, Cal.

◎風濕骨痛遇良醫
敢者本人前患風濕骨痛屢醫罔效後承友人介紹購服曹統新醫生自製風濕骨痛藥丸數瓶照單服之收功極速粗体復元先生活我之德無以爲報特登報介紹俾患者知所問津焉
Yee Sing Garden 1 of Summit Canal Zone
巴拿嗎余日勝敢